

1922.
NEW ZEALAND.

NATIVE AFFAIRS COMMITTEE

(REPORTS OF THE).

NGA RIPOATA A TE KOMITI MO NGA MEA MAORI.

(MR. YOUNG, CHAIRMAN.)

Presented to the House of Representatives, and ordered to be printed.

ORDERS OF REFERENCE.

Extracts from the Journals of the House of Representatives.

FRIDAY, THE 14TH DAY OF JULY, 1922.

Ordered, "That Standing Order 219 be suspended, and that a Native Affairs Committee be appointed, consisting of fifteen members, to consider all petitions, reports, returns, and other documents relating to affairs especially affecting the Native race that may be brought before the House this session, and from time to time to report thereon to the House; with power to call for persons and papers; three to be a quorum: the Committee to consist of Mr. Campbell, Mr. Field, Mr. Hawken, Mr. Henare, the Hon. Sir W. H. Herries, Mr. Hockly, Mr. Jennings, the Hon. Mr. Ngata, the Hon. Sir M. Pomare, Mr. Reed, Mr. R. W. Smith, Mr. Uru, Mr. Williams, Mr. Young, and the mover."—(Hon. Mr. COATES.)

WEDNESDAY, THE 2ND DAY OF AUGUST, 1922.

Ordered, "That the Rotorua Borough Bill be referred to the Native Affairs Committee for consideration of clause 11."—(Mr. E. NEWMAN.)

TUESDAY, THE 8TH DAY OF AUGUST, 1922.

Ordered, "That the Rotorua Borough Bill be referred back to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. NOSWORTHY.)

WEDNESDAY, THE 6TH DAY OF SEPTEMBER, 1922.

Ordered, "That the Fencing Amendment Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Mr. REED.)

MONDAY, THE 9TH DAY OF OCTOBER, 1922.

Ordered, "That the Greymouth Native Reserve Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. COATES.)

WEDNESDAY, THE 12TH DAY OF OCTOBER, 1922.

Ordered, "That the Land and Income Tax Amendment Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Right Hon. Mr. MASSEY.)

THURSDAY, THE 19TH DAY OF OCTOBER, 1922.

Ordered, "That the Mining Amendment Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. ANDERSON.)

THURSDAY, THE 26TH DAY OF OCTOBER, 1922.

Ordered, "That the Horouta District Licensing Poll Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. COATES.)

FRIDAY, THE 27TH DAY OF OCTOBER, 1922.

Ordered, "That the Native Trustee Amendment Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. COATES.)

Ordered, "That the Native Land Amendment and Native Land Claims Adjustment Bill be referred to the Native Affairs Committee."—(Hon. Mr. COATES.)

INDEX.

No.	Petitioner, &c.	Page.	No.	Petitioner, &c.	Page.
360/22	Akapita te Toa Hamuera Pango and 9 others	20	143/22	Land and Income Tax Amendment Bill	16
243/22	Akapita te Toa Hamuera and 66 others	19	189/22		
345/21/II	Te Akau Block	11	190/22		
235/22	Albert, Henry, and 20 others ..	19	191/22		
20/21/I	Ane te Kore and 3 others ..	7	192/22		
21/21/I	Ane te Kore and 2 others ..	6	193/22		
285/22	Arahura Block, (sale of) ..	23	194/22		
339/22	Arahura Block (sale of) ..	23	195/22		
359/17	Te Ara Ngamoki	9	196/22		
230/21/II	Arapeta Maaka and another ..	10	197/22		
244/22	Arohekaihe Watene and 66 others ..	19	198/22		
345/22	Ataria Mohi Moke and 73 others ..	22	199/22		
118/22	Ata Tamihana Turoa Kupa and another	11	200/22		
			201/22		
			202/22		
252/22	Brown, Jane (Heni te Rau) ..	18	232/22		
			233/22		
			234/22		
227/21/II	Cooper, A. T. T., and another ..	10	235/22		
			236/22		
			243/22		
365/21/II	Erihana, T. M.	21	244/22		
128/22	Eruera te Kura and 2 others ..	11	245/22		
			246/22	Land-tax on Native leaseholds ..	18-19
			247/22		
	Fencing Amendment Bill ..	8	248/22		
	Final Report	25	249/22		
			250/22		
			251/22		
	Greymouth Native Reserve Bill ..	18	259/22		
			264/22		
			270/22		
195/22	Haki Roihana and 66 others ..	19	271/22		
307/22	Haki Tamati and 191 others ..	19	272/22		
185/22	Hami Tutu	14	273/22		
85/21/II	Hana Wera Erihana	14	274/22		
159/21/II	Haora Taki (succession to) ..	10	275/22		
207/21/II	Hapua Hutana	4	288/22		
79/22	Hara Kipa Roera	21	289/22		
271/22	Harihari Ranapia and 66 others ..	19	290/22		
388/22	Te Hati Pakaroa	24	300/22		
250/22	Te Hati Tipoki and 43 others ..	19	301/22		
240/22	Hawera Block I	21	307/22		
331/20	Hawhe Pakcha	9	346/22		
234/22	Henare Reweti and 28 others ..	19	368/22		
289/22	Henare Ruru and 31 others ..	19	369/22		
189/22	Hera Tipene and 102 others ..	19			
331/20	Hinewhaki Nos. 2 and 3 ..	9	79/22	Manawaora Block	21
276/22	Hira Rangimatini	12	314/19	Mangahauini No. 7	7
67/20	Hirini Kirihuruhuru Tawera ..	7	265/22	Mangahauini No. 7A	12
232/22	Hoani Haeata and 11 others ..	19	200/21/II	Mangataiore A	8
85/21/II	Hone Hikana (Kerei) Kahuti (succession to)	14	211/21/II	Manurewa, Lots 196 and 197..	22
			258/21/II	Manurewa, Lots 196 and 197..	22
296/21/II	Hone Paputene and 27 others ..	10	300/22	Maraca Wakakereru Rawhi and 18 others	19
265/22	Horomona Teo Paipa and others ..	12	159/21/II	Mare Mare Taki	10
	Horouta District Licensing Poll Bill ..	20	233/22	Te Matene Whaanga and 34 others	19
315/21/II	Houpoto Block	11	257/21/II	Matenga Waaka and 34 others	13
308/22	Huitau te Hau	22	206/22	Materoa Ngarimu	23
329/20	Huitau te Hau and 17 others ..	7	141/22	Matthews, H. B.	12
275/21/II	Hune Patara	6	157/22	Mereana te Merohuia (succession to)	17
143/22	Te Hurinui Apanui and 132 others ..	18	270/22	Mere Hira te Popo and 66 others	19
145/22	Te Hurinui Apanui and 605 others ..	17	198/22	Meri Wharepapa and 35 others	19
			196/22	Mikaera Pewhairangi and 39 others	19
				Mining Amendment Bill ..	19
219/22	Inia Ranginui	22	225/21/II	Mita Taupopoki and 3 others	8
220/22	Inia Ranginui and 6 others ..	14	67/20	Mohaka No. 1	7
			190/22	Te Morehu Kirikau and 67 others	19
			109/22	Motueka, Section 212	13
			108/22	Moturoa (boat-landing at) ..	23
141/22	Te Kahaka Block	12			
200/22	Kaipa Kingi and 75 others ..	19			
308/21/II	Kaiwahie Block	6		Native Land Amendment and Native	20
246/22	Karatiana Patutahi and 57 others ..	19		Land Claims Adjustment Bill	
336/22	Karauri Tiweka Anaru	22		Native Trustees Amendment Bill	20
120/21/II	Karewa Rangi Watene and 8 others ..	15	108/22	Neha Kipa and another ..	23
46/20	Kawatiri, Blocks 45, 46, and 51 ..	15	204/22	Nehe Paki Kupenga and 8 others	14
157/22	Keita Rangitukia	17	205/22	Nehe Paki Kupenga and 6 others	15
193/22	Keepa Tamati and 66 others ..	19	358/22	Ngamaihi Tribe (grant of land for)	24
178/21/II	Kete te Ahere and 132 others ..	8	180/22	Ngamuru Kahukuraitu (will of)	12
257/21/II	Te Kuri Block	13	379/22	Ngamuru Kahukuraitu (will of)	21

No.	Petitioner, &c.	Page.	No.	Petitioner, &c.	Page.
369/22	Ngapera Kawana and 30 others ..	19	..	Special report—Chairman ..	24
109/22	Ngarangi Pakeke and 3 others ..	13	..	Special report—Clerk ..	24
120/21/II	Ngaruru Nos. 1 and 2 ..	15	275/22	Stainton, George W., and 61 others ..	19
252/22	Ngatimutunga Reserve ..	18	328/21/II	Surveyors' liens on Native land ..	16
295/22	Ngatimutunga Reserve ..	22	71/21/II	Taare Mete ..	13
345/22	Ngatitu Matawera Tribe (grant of land for)	22	308/21/II	Taheremaro ..	6
242/22	Ngauru Whakawiria ..	12	205/22	Taikatiki ..	15
67/20	Nuhaka Nos. 2D, 2E 3, 2D 2, and C 2 ..	7	202/22	Taituha Waitere and 62 others ..	19
275/21/II	Nukutaurua No. 1 ..	6	24/21/II	Taka Herewini and 22 others ..	4
346/21/II	Ohau No. 3, Sections 4 and 13 ..	8	336/22	Takimoana, deceased (succession to) ..	2
359/17	Ohotu ..	9	24/21/II	Takupu Island ..	6
220/22	Okahukura ..	14	46/20	Tamihana Huirau ..	15
360/22	Ouru No. 3 ..	20	346/22	Tangatake Hapuhu and 61 others ..	19
218/20	Paea Ahipene ..	10	257/21/II	Tangotete ..	13
345/21/II	Paeroa Nopere and 2 others ..	11	264/21/II	Tapapa S.D., Block XII ..	6
106/22	Palmerston North Native Reserve ..	13	388/22	Tapuaeroa 1A ..	19
264/22	Panikena Kaa and 152 others ..	19	231/22	Tarawera ..	23
368/22	Paratene Ngata and 111 others ..	19	231/22	Tatarakina ..	23
288/22	Parc Teramea and 43 others ..	19	276/22	Tatua East ..	12
..	Parliamentary Papers—	..	201/22	Tani Takerei and 66 others ..	19
..	No. 339/21-22, re Putataka, Lot 18, and Opuatia 11A No. 1 ..	5	20/21/I	Taupara ..	7
..	No. 87/22, re Kaiaua, Sections 12 and 13 ..	4	21/21/I	Taupara ..	6
..	No. 88/22, re Te Puna, Lot 154D ..	4	219/22	Taurewa No. 4 ..	22
..	No. 89/22, re Lot 39, Parish of Matata ..	5	225/21/II	Tauri ..	8
..	No. 114/22, re Mangatu No. 1 ..	5	329/20	Tawapata South, Parts 1, 3, 5, 6, and 7 ..	7
..	No. 220/22, re Waipipi, Lots 270, 369, and 377 ..	9	308/22	Tawapata South, Parts 1, 3, 5, 6, and 7 ..	22
..	No. 231/22, re Awarua 4A, 3C, 4C ..	9	315/21/II	Timutimu Tawhai and 36 others ..	11
..	No. 294/22, re identity of Kaho ..	16	106/22	Tioma and 2 others ..	13
..	No. 295/22, re adoption of Ngawhare-witi Tiwai and others ..	16	180/22	Te Tirepa ..	12
..	No. 296/22, re title to Ohotu 2B and other blocks ..	17	379/22	Te Tirepa ..	21
..	No. 307/22, re Pakowhai Reserve ..	17	107/22	Toi (descendants of), land for ..	15
..	No. 317/22, re succession to Miri Arapata (deceased) ..	20	107/22	Tonga Awhikau and 20 others ..	15
242/22	Patea, lands at ..	12	191/22	Tupaea Rapaere and 82 others ..	19
231/22	Pererika Harawene and another ..	23	248/22	Turanga Hinaki and 60 others ..	19
308/21/II	Pipiwaka ..	6	185/22	Tutira ..	14
247/22	Pita te Hau and 51 others ..	19	272/22	Tumihi Rangapia and 21 others ..	19
296/21/II	Poroporo No. 1 ..	10	192/22	Tutura Hamana and 68 others ..	19
169/22	Pouawha Meihana and 93 others ..	18	118/22	Urewera lands ..	11
301/22	Te Pou te Kokau and 17 others ..	19	103/20	Uru te Angina and another ..	15
199/22	Te Pouwhare and 66 others ..	19	346/21/II	Uru Ranapiri and another ..	8
118/22	Raetihi ..	11	211/21/II	Uru Whapuku Totorewa ..	22
285/22	Rahera Muriwai Mutu Uru ..	23	204/22	Waiaranga No. 1 ..	14
339/22	Rahera Muriwai Mutu Uru and 8 others ..	23	249/22	Waiariki Matui and 66 others ..	19
230/21/II	Ranga-a-tai ..	10	365/21/II	Waikouaiti Native Reserve ..	21
71/22/II	Rangataua No. 19 ..	13	103/20	Waimarino No. 8 ..	11
207/21/II	Rangiauria ..	4	118/22	Waimarino ..	11
308/21/II	Rangi Patene and 2 others ..	6	129/22	Wainui Reserve ..	6
157/22	Rapata Nepia (succession to) ..	17	308/21/II	Waiwhakaata ..	6
273/22	Raureti Mokonuiarangi and 66 others ..	19	227/21/II	Te Waonui Atane (will of) ..	10
245/22	Rawinia te Whiwhi and 36 others ..	19	328/21/II	Ward, Percy ..	16
251/22	Rewi Kerehi and 59 others ..	19	240/22	Te Wehi o Mahuru and 2 others ..	21
295/22	Roimata Wi Tamihana and others ..	17	129/22	Wetini Rikirangi and 145 others ..	6
258/21/II	Roka Hopere ..	22	236/22	Wetini Taku and 66 others ..	19
..	Rotorua Borough Bill ..	4-5	178/21/II	Whakaangi ..	8
218/20	Rua-a-Rakaiputara No. 3 ..	10	145/22	Whakatane (confiscated lands at) ..	17
			169/22	Whakatane (confiscated lands at) ..	18
			128/22	Whangara Nos. 1 and 2 ..	11
			274/22	W. Whatanui and 66 others ..	19
			358/22	Wi Duncan and 42 others ..	24
			200/21/II	Wi Ngatawa ..	8
			264/21/II	Wiremu Henare and 5 others ..	6
			314/19	Wiremu Karaka and 19 others ..	7
			194/22	Wiremu Keepa and 66 others ..	19
			197/22	Wiremu Potae and 26 others ..	19
			259/22	Wiremu Kirihiti and 31 others ..	19
			290/22	Wi te Whareherehere Kowa and 67 others ..	19

REPORTS.

ROTORUA BOROUGH BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill for consideration of clause 11, has the honour to report that it has carefully considered same, and recommends that the said clause 11 should form part of the Bill and be allowed to proceed without amendment.

3rd August, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE MO TE PARO O ROTORUA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga mea Maori, i tukuna mai nei kia whiriwhiria e ia te rarangi 11 o te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire, a ko tana kupu tohutohu me noho taua rarangi 11 hei wahi mo te Pire a me tuku kia haere ana kaore he menemana.

30 o Akuhata, 1922.

No. 207/21/II.—Petition of HAPUA HUTANA.

PRAYING for inquiry into his claim as part-owner of the Rangiauria Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 207/21/II.—Pitihana a HAPUA HUTANA.

E INOI ana kia uiuia tona kereme i runga i te mea ko ia tetahi o nga tangata nona a Rangiauria Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

8 o Akuhata, 1922.

No. 24/21/II.—Petition of TAKA HEREWINI and 22 Others.

PRAYING that Takupu Island be returned to them.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for immediate and favourable consideration.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 24/21/II.—Pitihana a TAKA HEREWINI ratau ko etahi atu e 22.

E INOI ana kia whakahokia atu kia ratau a Takupu Moutere.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pitihana ki te Kawanatanga kia hohoro tonu kia pai hoki te whiriwhiria.

8 o Akuhata, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 88 of 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 202/17, relative to Adjustment of Names of the Pirirakau Tribe in the Title to Te Puna, Lot 154D, Block).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 88 of te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 202/17, e pa ana ki te Whakatikatikanga i nga Ingoa o te Pirirakau Hapu i roto i te Taitara o Te Puna, Rota 154D Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

8 o Akuhata, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 87 of 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 161/20, relative to Succession to Maka Tarapiko in Kaiaua, Sections 12 and 13, Square 92).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 87 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 161/20, e pa ana ki te whakaturanga kai-riwhi mo Maka Tarapiko i roto i Kaiaua, Tekiona 12 me 13, Square 92).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pepa ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

8 o Akuhata, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 339 OF 1921-22 (Report and Recommendation on Petition No. 138/16, relative to Succession to Kima te Aweawe in Putataka, Lot 18, and Opuatia 11A No. 1 Block).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 339 o te Tau 1921-23 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 138/16, e pa ana ki te whakaturanga kai-riwhi mo Kima te Aweawe i Putataka Rota 18, me Opuatia 11A No. 1 Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pepa ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

8 o Akuhata, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 89 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 345/20, relative to Ownership of Lot 39, Parish of Matata).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

8th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 89 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 345/20, e pa ana ki nga Tangata no ratou a Rota 39, Patiha o Matata).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

8 o Akuhata, 1922.

ROTORUA BOROUGH BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same, and recommends that the Bill be allowed to proceed without amendment.

9th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE MO TE PARO O ROTORUA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga Mea Maori, i tukuna mai nei kia ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire, a ko tana kupu tohutohu me whakaae kia haere ana kaore he menemana.

9 o Akuhata, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 114 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 151/21, relative to inclusion of certain Persons in Title to Mangatu No. 1 and other Blocks).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 114 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 151/21, e pa ana mo te whakaurunga i etahi Tangata ki roto ki te Taitara o Mangatu No. 1 me era atu Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku atu tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

18 o Akuhata, 1922.

No. 264/21/II.—Petition of WIREMU HENARE and 5 Others.

PRAYING for a rehearing as to the ownership of Section 59, Block XII, Tapapa Survey District.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 264/21/II.—Pitihana a WIREMU HENARE me etahi atu tokorima.

E INOI ana kia uiuia ano nga tangata e whaitake ana ki Tekiona 59, Poraka XII, Takiwa Ruri o Tapapa.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 275/21/II.—Petition of HUNE PATARA.

PRAYING for inquiry as to the succession of Herewini Patara, jun., to the Nukutaurua No. 1 Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 275/21/II.—Pitihana a HUNE PATARA.

E INOI ana kia uiuia te riwhitanga i a Herewini Patara, tamaiti, i roto i Nukutaurua No. 1 Poraka.

Kua whakahaua kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 129/22.—Petition of WETINI RIKIRANGI and 145 Others.

PRAYING that the decision of the Native Land Court in reference to the Wainui Reserve be adhered to.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 129/22.—Pitihana a WETINI RIKIRANGI ratau ko etahi atu 145.

E INOI ana kia whakatutukitia te whakatau a te Kooti Whenua Maori mo runga mo te Rahui o te Wainui.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 308/21/II.—Petition of RANGI PATENE and 2 Others.

PRAYING for redefinition of relative interests in Kaiwahie, Waiwhakaata, Taheremaro, and Pipiwhaka Blocks.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 308/21/II.—Pitihana a RANGI PATENE ratau ko etahi atu tokorua.

E INOI ana kia kimihia ano te rarahi o nga paanga i roto i Kaiwahie, Waiwhakaata, Taheremaro, me Pipiwhaka Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 21/21/I.—Petition of ANE TE KORE and 2 Others.

PRAYING for inquiry into the succession order made to the interests of Anaru Tira in the Taupara Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 21/21/I.—Pitihana a ANE TE KORE me etahi atu tokorua.

E INOI ana kia uiuia te ota whakatu kai-riwhi i mahia mo nga paanga o Anaru Tira i roto i Taupara Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.
18 o Akuhata, 1922.

No. 20/21/I.—Petition of ANE TE KORE and 3 Others.

PRAYING for inquiry into the interests of Anaru Tira in the Taupara Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 20/21/I.—Pitihana a ANE TE KORE ratau ko etahi atu tokotoru.

E INOI ana kia uiuia te taha ki nga paanga o Anaru Tira i roto i Taupara Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 329/20.—Petition of HUITAU TE HAU and 17 Others.

PRAYING for inquiry into the title to the Tawapata South Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 329/20.—Pitihana a HUITAU TE HAU ratau ko etahi atu 17.

E INOI ana kia uiuia te taha ki te taitara o Tawapata Tonga Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 67/20.—Petition of HIRINI KIRIHURUHURU TAWERA.

PRAYING for inclusion in the titles to Mohaka No. 1 and Nuhaka Nos. 2D, 2E 3, 2D 2, and C 2 Blocks.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 67/20.—Pitihana a HIRINI KIRIHURUHURU TAWERA.

E INOI ana kia whakaurua ki roto ki nga taitara o Mohaka No. 1 me Nuhaka Nama 2D 2E 3, 2D 2, me C 2 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 314/19.—Petition of WIREMU KARAKA and 19 Others.

PRAYING for reinvestigation of title to the Mangahauini No. 7 Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 314/19.—Pitihana a WIREMU KARAKA me etahi atu 19.

E INOI ana kia whakawakia ano te taitara o Mangahauini No. 7 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

18 o Akuhata, 1922.

No. 200/21/II.—Petition of WI NGATAWA.

PRAYING for cancellation of succession orders made to interest of Ngatawa Panakareau (deceased), in Mangataiore A Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 200/21/II.—Pitihana a WI NGATAWA.

E INOI ana kia whakakorea atu nga ota whakatu kai-riwhi i mahia mo te paanga o Ngatawa Panakareau, kua mate, i roto i Mangataiore A Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 346/21/II.—Petition of URU RANAPIRI and Another.

PRAYING for a rehearing as to succession to interests of Richard Ransfield in Sub. 4 of Ohau No. 3 Ohau Section 13, and other blocks.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 346/21/II.—Pitihana a URU RANAPIRI me tetahi atu.

E INOI ana kia uiuia ano te riwhitanga i nga paanga o Richard Ransfield i Wahanga 4 o Ohau No. 3, Ohau Tekiona 13, me era atu Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

No. 178/21/II.—Petition of KETE TE AHERE and 132 Others.

PRAYING for the return to them of the Whakaangi Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

18th August, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 178/21/II.—Pitihana a KETE TE AHERE ratau ko etahi atu 132.

E INOI ana kia whakahokia atu kia ratau a Te Whakaangi Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

18 o Akuhata, 1922.

FENCING AMENDMENT BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same, and is of opinion—(a) That the principle contained in clause 2 is one of which it approves, and recommends to the Government for incorporation in a Fencing Bill; and (b) that clause 3 should be referred to the Government for consideration.

15th September, 1922.

[TRANSLATION.]

TURE WHAKATIKATIKA TURE TAIAPA.

E WHAI honore ana te Komiti mo nga mea Maori, i tukuna mai nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire, a ki tana whakaaro—(a) Ko te tikanga o roto i rarangi 2 e whakaaetia ana e ia a ko tana kupu tohutohu ki te Kawanatanga me whakauru ki roto ki tetahi Pire Taiapa; a (b) ko rarangi 3 me tuku atu ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

15 o Hepetema, 1922.

No. 225/21/II.—Petition of MITA TAUPOPOKI and 3 Others.

PRAYING for reinvestigation of the title to the Tauri Block.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for inquiry.

20th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 225/21/II.—Pitihana a MITA TAUPOPOKI ratau ko etahi atu tokotoru.

E INOI ana kia whakawakia ano te taitara o Tauri Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

20 o Hepetema, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 220 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 228/20, relative to Succession to Enoke Pani in Lots 270, 369, and 377, Waipipi Block).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 220 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 228/20, e pa ana ki te riwhitanga i a Enoke Pani i Rota 270, 369, me 377, Waipipi Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata kite whakaaro a te Komiti ko tenei pukapuka me tuku ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

26 o Hepetema, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 231 OF 1922 (Report and recommendation on Petitions Nos. 300/20 and 19/21/II., relative to Succession to Interests of Harawira Heperi in Awarua 4A, 3C, 4C, and other Blocks).

I AM directed to report that in the opinion of the Committee this paper should be referred to the Government for consideration.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 231 o te Tau, 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo nga Pitihana No. 300/20 me 19/21/II, e pa ana ki te riwhitanga i nga panga o Harawira Heperi i Awarua 4A, 3C, 4C, me era atu Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti ko tenei pukapuka me tuku ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

26 o Hepetema, 1922.

No. 359/17.—Petition of TE ARA NGAMOKI.

PRAYING for admission into the Ohotu Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for consideration.

26 h September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 359/17.—Pitihana a TE ARA NGAMOKI.

E INOI ana kia whakaurua ki roto ki Ohotu Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

26 o Hepetema, 1922.

No. 331/20.—Petition of HAWHE PAKEHA.

PRAYING for rehearing as to succession to Pakeha (Nohotu) in Hinewhaki Nos. 2 and 3 Blocks.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 331/20.—Pitihana a HAWHE PAKEHA.

E INOI ana kia uiuia ano te riwhitanga i a Pakeha (Nohotu) i roto i Hinewhaki Nama 2 me 3 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 218/20.—Petition of PAEA AHIPENE.

PRAYING for legislation enabling her to acquire the Hineruku Maori burial-place on the Rua-a-Rakai-putara No. 3 Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 218/20.—Pitihana a te PAEA AHIPENE.

E INOI ana kia hangaia he ture kia ahei ai te riro mai i a ia te Toma Tupapaku Maori i Hineruku kei runga o te Rua-a-Rakai-putara No. 3 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 230/21/II.—Petition of ARAPETA MAAKA and Another.

PRAYING for compensation for expense incurred in reference to the Ranga-a-Tai Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for consideration.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 230/21/II.—Pitihana a ARAPETA MAAKA raua ko tetahi atu.

E INOI kia whakaputaina he moni kapeneihana hei utu mo nga moni i whakapaua mo te taha ki te Ranga-a-Tai Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

26 o Hepetema, 1922.

No. 227/21/II.—Petition of A. T. T. COOPER and Another.

PRAYING for inquiry into the division of property under the will of Te Waonui Atane.

I am directed to report that the Committee recommends that, at the request of the petitioners, leave be granted for this petition to be withdrawn.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 227/21/II.—Pitihana a A. T. T. COOPER raua ko tetahi atu.

E INOI ana kia uiuia te wehewehenga o nga taonga i raro i te wira a Te Waonui Atane.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ko te kupu tohutohu a te Komiti, i runga i te tono a nga kai-pitihana, me whakaae kia unuhia tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 296/21/II.—Petition of HONE PAPUTENE and 27 Others.

PRAYING for a further hearing by the Court in respect of the Poroporo No. 1 Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition, save as to that part dealing with the improvements to the land effected by the petitioners, which part, the Committee is of opinion, should be referred to the Government for inquiry.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 296/21/II.—Pitihana a HONE PAPUTENE ratau ko etahi atu e 27.

E INOI ana kia uiuia ano e te Kooti te taha ki te Poroporo No. 1 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana, haunga ia tera wahi e pa ana ki nga whakapainga i te whenua a nga Kai-pitihana a ko tera ahuatanga, e whakaaro ana te Komiti, me tuku atu ki te Kawanatanga kia uiuia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 159/21/II.—Petition of MARE MARE TAKI.

PRAYING for cancellation of succession orders made to the interests of Haora Taki (deceased).

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 159/21/II.—Pitihana a MARE MARE TAKI.

E INOI ana kia whakakorea atu nga ota whakatu kai-riwhi i mahia mo nga paanga o Haora Taki, kua mate.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 345/21/II.—Petition of PAEROA NOPERE and 2 Others.

PRAYING for inquiry into the succession to the interests of Te Tahī Ruihana in Te Akau Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 345/21/II.—Pitihana a PAEROA NOPERE ratau ko etahi atu tokorua.

E INOI ana kia uiuia te taha ki te riwhitanga i nga paanga o Te Tahī Ruihana i Te Akau Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 315/21/II.—Petition of TIMUTIMU TAWHAI and 36 Others.

PRAYING for cancellation of the order defining relative interests in the Houpoto Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for consideration.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 315/21/II.—Pitihana a TIMUTIMU TAWHAI ratau ko etahi atu e 36.

E INOI ana kia whakakorea atu te ota whakatau i te rarahi o nga paanga ki Houpoto Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

26 o Hepetema, 1922.

No. 118/22.—Petition of ATA TAMIHANA TUROA KUPA and Another.

PRAYING for inclusion in the right of succession, as the descendants of Rora Kupa, to the Waimarino, Urewera, and Raetihi Blocks.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 118/22.—Pitihana a ATA TAMIHANA TUROA KUPA raua ko tetahi atu.

E INOI ana kia whakaurua i raro i te take kai-riwhi, i te mea he uri no Rora Kupa, ki Waimarino, Urewera, me Raetihi Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 128/22.—Petition of ERUERA TE KURA and 2 Others.

PRAYING that the Native Land Court be authorized to adjudicate on Whangara Nos. 1 and 2 Blocks.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 128/22.—Pitihana a ERUERA TE KURA ratau ko etahi atu tokorua.

E INOI ana kia whakamanaia te Kooti Whenua Maori ki te whakawa i Whangara Nama I me II Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga no tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 276/22.—Petition of HIRA RANGIMATINI.

PRAYING for investigation of the title to Tatura East Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 276/22.—Pitihana a HIRA RANGIMATINI.

E INOI ana kia whakawakia te taitara o Tatura Rawhiti Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 265/22.—Petition of HOROMONA TEO PAIPA and Others.

PRAYING that the decision of the Native Appellate Court *re* Mangahauini No. 7A be cancelled.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 265/22.—Pitihana a HOROMONA TEO PAIPA ratau ko etahi atu.

E INOI ana kia whakakorea atu te whakatau a te Aperata Kooti Maori mo te taha ki Mangahauini No. 7A.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti ko tenei pitihana me tuku ki te Kawanatanga kia uiuia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 141/22.—Petition of H. B. MATTHEWS.

PRAYING for confirmation of his title to Te Kahaka Block.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for favourable consideration.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 141/22.—Pitihana a H. B. MATTHEWS.

E INOI ana kia whakamanaia tona taitara ki te Kahaka Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria paitia.

26 o Hepetema, 1922.

No. 242/22.—Petition of NGAURU WHAKAWIRIA.

PRAYING for inquiry as to rents accrued from lands at Patea and other blocks.

I am directed to report that, as the petitioner has not exhausted her legal remedy, the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

No. 242/22.—Pitihana a NGAURU WHAKAWIRIA.

E INOI ana kia uiuia te taha ki nga moni reti i puta mai i runga i nga whenua kei Patea me era atu Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, i te mea kaore ano kia whakapaua e te kai-pitihana nga huarahi e puare ana ki a ia i raro i te Ture, no reira kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 180/22.—Petition of TE TIREPA.

PRAYING that the Native Land Court be ordered to grant probate of the will of Ngamara Kahukuraitu, dated the 1st May, 1918, to him, and for other relief.

I am directed to report that, as the petitioner has not exhausted his legal remedy, the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 180/22.—Pitihana a Te TIREPA.

E INOI ana kia whakahaua te Kooti Whenua Maori kia whakaputaina kia ia te whakamananga o te wira a Ngamura Kahukuraitu o te 1 o nga ra o Mei, 1918, a kia whakaorairaina ranei i runga i etahi atu ahua.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, i te mea kaore ano kia whakapaua e te kai-pitihana nga huarahi e puare ana ki a ia i raro i te ture, no reira kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 106/22.—Petition of TIOMA and 2 Others.

PRAYING for inquiry as to who are the rightful successors to Te Hapimana as regards his interest in the Palmerston North Native Reserve.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

26th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 106/22.—Pitihana a TIOMA ratau ko etahi atu tokorua.

E INOI ana kia uiuia ko wai ma nga kai-riwhi tika mo Te Hapimana mo tona paanga i te Rahui Maori i Pamutana Nota.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

26 o Hepetema, 1922.

No. 257/21/II.—Petition of MATENGA WAAKA and 34 Others.

PRAYING that a certain memorandum of lease by license of the Te Kuri and Tangotete Blocks be not given effect to.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

27th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 257/21/II.—Pitihana a MATENGA WAAKA ratau ko etahi atu e 34.

E INOI ana kia kaua e whakaaetia tetahi rihi i runga i te tikanga raihana o Te Kuri me Tangotete Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

27 o Hepetema, 1922.

No. 71/21/II.—Petition of TAARE METE.

PRAYING for rectification of the area of Rangataua No. 19.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

27th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 71/21/II.—Pitihana a TAARE METE.

E INOI ana kia whakatikaina te rahi o nga eka o Rangataua Nama 19.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

27 o Hepetema, 1922.

No. 109/22.—Petition of NGARANGI PAKEKE and 3 Others.

PRAYING that the order made by the Native Land Court with regard to Section 212, Motueka, in the year 1914, be given effect to.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

27th September, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 109/22.—Pitihana a NGARANGI PAKEKE ratau ko etahi atu tokotoru.

E INOI ana kia whakatutukitia te ota i mahia e te Kooti Whenua Maori i te tau 1914 mo runga mo Tekiona 212, Motueka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

27 o Hepetema, 1922.

No. 185/22.—Petition of HAMI TUTU.

PRAYING for the payment to him of certain sums of money paid to other persons by the Crown on the sale of the Tutira Block, and for other relief.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 185/22.—Pitihana a HAMI TUTU.

E INOI ana kia utua ki a ia etahi moni i utua ki etahi atu tangata e te Karauna i te hokonga i Tutira Poraka, a kia whakaorairaina hoki i runga i tetahi atu ahua.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

4 o Oketopa, 1922.

No. 85/21/II.—Petition of HANA WERA ERIHANA.

PRAYING for succession to interests of Hone Hikana (Kerei) Kahuti (deceased).

I am directed to report that the Committee recommends that, at the request of the petitioner, leave be granted for this petition to be withdrawn.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 85/21/II.—Pitihana a HANA WERA ERIHANA.

E INOI ana kia whakaturia he kai-riwhi mo nga paanga o Hone Hikana (Kerei) Kahuti, kua mate.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ko te kupu tohutohu a te Komiti, i runga i te tono a te kai-pitihana, me whakaae kia unuhia tenei pitihana.

4 o Oketopa, 1922.

No. 220/22.—Petition of INIA RANGINUI and 6 Others.

PRAYING for rehearing of the matter in connection with the papakainga in the Okahukura Block.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for inquiry.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 220/22.—Pitihana a INIA RANGINUI ratau ko etahi atu tokoono.

E INOI ana kia uiuia ano te taha ki te take mo te papakainga i Okahukura Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

4 o Oketopa, 1922.

No. 204/22.—Petition of NEHE PAKI KUPENGA and 8 Others.

PRAYING for a rehearing of the definition of relative interests in the Waiaranga No. 1 Block.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for favourable consideration.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 204/22.—Pitihana a NEHE PAKI KUPENGA ratau ko etahi atu tokowaru.

E INOI ana kia uiuia ano te rarahi o nga paanga ki Waiaranga Nama 1 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria paitia.

4 o Oketopa, 1922.

No. 205/22.—Petition of NEHE PAKI KUPENGA and 6 Others.

PRAYING for definition of relative interests in Taikatiki Block.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for favourable consideration.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 205/22.—Pitihana a NEHE PAKI KUPENGA ratau ko etahi atu tokono.

E INOI ana kia kimihiā te rarahi o nga paanga ki Taikatiki Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria paitia.

4 o Oketopa, 1922.

No. 46/20.—Petition of TAMIHANA HUIRAU.

PRAYING for inquiry into the ownership of Kawatiri Nos. 45, 46, and 51 Blocks.

I am directed to report that the Committee is of opinion that, as the petitioner is deceased, the petition has now lapsed.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 46/20.—Pitihana a TAMIHANA HUIRAU.

E INOI ana kia uiuia nga tangata e whaitake ana ki Kawatiri Nama 45, 46, me 51 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti, i te mea kua mate te kai-pitihana, kua mutu noa iho tenei pitihana.

4 o Oketopa, 1922.

No. 107/22.—Petition of TONGA AWHIKAU and 20 Others.

PRAYING that the recommendation of the Native Affairs Committee on Petition No. 181 of 1921 (Session II) be given effect to.

I am directed to report that, as the Under-Secretary of the Native Department has been instructed to cause a departmental inquiry to be made as to the claims of the petitioners, the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 107/22.—Pitihana a TONGA AWHIKAU ratau ko etahi atu e 20.

E INOI ana kia whakatutukitia te kupu tohutohu a te Komiti mo nga Mea Maori mo runga mo te Pitihana No. 181 o te tau 1921 (Tunga Paremata II).

Kua whakahaua ahau kia ripoata, i te mea kua whakahaua te Hekeretari-Raro o te Tari Maori kia whakahaerea he uiuinga-a-tari mo runga mo nga kereme a nga kai-pitihana, kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

4 o Oketopa, 1922.

No. 103/20.—Petition of URU TE ANGINA and Another.

PRAYING for a redistribution of shares in Waimarino No. 8 Block.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

4th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 103/20.—Pitihana a URU TE ANGINA raua ko tetahi atu.

E INOI ana kia whakaratohia ano nga hea i roto o Waimarino Nama 8 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

4 o Oketopa, 1922.

No. 120/21/II.—Petition of KAREWA RANGI WATENE and 8 Others.

PRAYING for the return to them of the Ngaruru Nos. 1 and 2 Blocks, Tory Channel.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

11th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 120/21/II.—Pitihana a KAREWA RANGI WATENE ratou ko etahi atu tokowaru.

E INOI ana kia whakahokia atu kia ratau a Ngaruru Nama 1 me 2 Poraka, Tory Channel.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

11 o Oketopa, 1922.

No. 328/21/II.—Petition of PERCY WARD.

PRAYING for legislation to protect surveyors in their claims for cost of surveys of Native lands made under the authority of the Survey Department.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

11th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 328/21/II.—Pitihana a PERCY WARD.

E INOI ana kia hangaia he ture hei tiaki i nga kai-ruuri mo te taha ki a ratau kereme utu mo nga ruuri i mahia e ratau i raro i te mana o te Tari Ruuri.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

11 o Oketopa, 1922.

LAND AND INCOME TAX AMENDMENT BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same, clause by clause, and recommends that the Bill be allowed to proceed without amendment.

12th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE WHAKATIKATIKA TURE TAKE WHENUA, MONI ORANGA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga mea Maori, i tukuna atu nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire, ia rarangi ia rarangi, a ko tana kupu tohutohu me whakaae te Pire kia haere ana kaore he menemana.

12 o Oketopa, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 294 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 21/21, relative to Identity of Kaho, one of the Grantees of Okahu Block).

I AM directed to report that the Committee is of opinion that this paper should be referred to the Government for consideration.

18th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 294 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo Pitihana No. 21/21, e pa ana ki te ahuatanga ko wai tenei tangata a Kaho, tetahi o nga Karati o Okahu Poraka.

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

18 o Oketopa, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 295 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 293/19, relative to the Adoption of Ngawharewiti Tiwai and Others).

I AM directed to report that the Committee is of opinion that this paper should be referred to the Government for consideration.

18th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 295 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 293/19, e pa ana ki te Tamaiti-whangaitanga o Ngawharewiti Tiwai me etahi atu.

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

18 o Oketopa, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 296 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 219/20, relative to Inclusion of Kuku Haweti in Title to Ohutu 2B and other Blocks).

I AM directed to report that the Committee is of opinion that this paper should be referred to the Government for consideration.

18th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 296 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo te Pitihana No. 219/20, e pa ana ki te whakaurunga i a Kuku Haweti ki roto ki te taitara o Ohutu 2B me era atu Poraka).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

18 o Oketopa, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 307 OF 1922 (Report and Recommendation on Petitions Nos. 57/20 and 342/20, relative to the Pakowhai Reserve).

I AM directed to report that the Committee is of opinion that this paper should be referred to the Government for consideration.

18th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 307 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo nga Pitihana Nama 57/20 me 342/20, e pa ana ki te Rahui o Pakowhai).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

18 o Oketopa, 1922.

No. 157/22.—Petition of KEITA RANGITUKIA.

PRAYING for inquiry as to the succession orders made to the interests of Rapata Nepia and Mereana te Merohuia with a view to the cancellation thereof, and for compensation.

I am directed to report that the Committee is of opinion that this petition should be referred to the Government for inquiry.

19th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 157/22.—Pitihana a KEITA RANGITUKIA.

E INOI ana kia uiuia te taha ki nga ota whakatu kai-riwhi i mahia mo nga paanga o Rapata Nepia me Mereana te Merohuia i runga i te tumanako kia whakakorea atu aua ota a kia utua hoki he moni kapeneheihana.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

19 o Oketopa, 1922.

No. 295/22.—Petition of ROIMATA WI TAMIHANA AND Others.

PRAYING that the Native Land Court be empowered to further investigate matters in connection with the Ngatimutunga Reserve.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

23rd October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 295/22.—Pitihana a ROIMATA WI TAMIHANA ratau ko etahi atu.

E INOI ana kia whakamanaia te Kooti Whenua Maori kite whakawa ano i nga take e pa ana ki te Rahui mo Ngatimutunga.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

23 o Oketopa, 1922.

No. 142/22.—Petition of TE HURINUI APANUI and 605 Others.

PRAYING for inquiry as to the lands in the Whakatane District confiscated by the Government.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

23rd October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 142/22.—Pitihana a TE HURINUI APANUI me etahi atu e 605.

E INOI ana kia uiuia nga whenua o te Takiwa o Whakatane i murua e te Kawanatanga.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

23 o Oketopa, 1922.

No. 169/22.—Petition of POUAWHA MEIHANA and 93 Others.

PRAYING that the lands confiscated from them at Whakatane owing to the murder of James Fulloon be returned to them.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

23rd October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 169/22.—Pitihana a POUAWHA MEIHANA ratau ko etahi atu e 93.

E INOI ana kia whakahokia atu ki a ratau nga whenua i murua o Whakatane mo te kohurutanga i a Hemi Wharuna.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

23 o Oketopa, 1922.

No. 252/22.—Petition of JANE BROWN.

PRAYING for inquiry so as to determine the absentee members of the Ngatimutunga Hapu under the agreement with the Government of 1867.

I am directed to report that in the opinion of the Committee this petition should be referred to the Government for inquiry.

23rd October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 252/22.—Pitihana a HENI PARAONE.

E INOI ana mo tetahi uiuinga kia taea ai te whakatau nga tangata i te haere o Ngatimutunga Hapu i raro i te kirimini ki te Kawanatanga i te tau 1867.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

23 o Oketopa, 1922.

GREYMOUTH NATIVE RESERVE BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same, and has heard evidence thereon, and recommends that it be not allowed to proceed this session.

23rd October, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE RAHUI MAORI O MAWHERA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga mea Maori, i tukuna atu nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire, a kua rongo i nga korero mo runga mo taua Pire, a ko tana kupu tohutohu kua e whakaaetia kia haere ana i tenei Tuunga Paremata.

23 o Oketopa, 1922.

No. 143/22.—Petition of TE HURINUI APANUI and 132 Others, and 45 similar Petitions, (as per Schedule attached.)

PRAYING for relief of Native leaseholds from Native land-tax under the Finance Act, 1917.

I am directed to report that the Committee recommends that these petitions, together with a copy of the evidence taken, be referred to the Government.

23rd October, 1922.

(For evidence, see I.—3A.)

SCHEDULE.

- | | |
|---|---|
| No. 189/22.—Hera Tipene and 102 others. | No. 247/22.—Pita te Hau and 51 others. |
| No. 190/22.—Te Morehu Kirikau and 67 others. | No. 248/22.—Turanga Hinaki and 60 others. |
| No. 191/22.—Tupaea Rapaera and 82 others. | No. 249/22.—Waiariki Matui and 66 others. |
| No. 192/22.—Tutura Hamana and 68 others. | No. 250/22.—Te Hati Tipoki and 43 others. |
| No. 193/22.—Keepa Tamati and 66 others. | No. 251/22.—Rewi Kerehi and 59 others. |
| No. 194/22.—Wiremu Keepa and 66 others. | No. 259/22.—Wiremu Kirihiti and 31 others. |
| No. 195/22.—Haki Roihana and 66 others. | No. 264/22.—Panikena Kaa and 152 others. |
| No. 196/22.—Mikaera Pewhairangi and 39 others. | No. 270/22.—Mere Hira te Popo and 66 others. |
| No. 197/22.—Wiremu Potae and 26 others. | No. 271/22.—Harihari Ranapia and 66 others. |
| No. 198/22.—Meri Wharepapa and 35 others. | No. 272/22.—Tumihi Ranapia and 21 others. |
| No. 199/22.—Te Pouwhare and 66 others. | No. 273/22.—Raureti Mokonuiarangi and 66 others. |
| No. 200/22.—Kaipa Kingi and 75 others. | No. 274/22.—W. Whatanui and 66 others. |
| No. 201/22.—Tau Takerei and 66 others. | No. 275/22.—George W. Stainton and 61 others. |
| No. 202/22.—Taituha Waitere and 62 others. | No. 288/22.—Pare Teramea and 43 others. |
| No. 232/22.—Hoani Haeata and 11 others. | No. 289/22.—Henare Ruru and 31 others. |
| No. 233/22.—Te Matene Whaanga and 34 others. | No. 290/22.—Wi te Whareherehere Kewa and 67 others. |
| No. 234/22.—Henare Reweti and 28 others. | No. 300/22.—Maraea Wakakereru Rawhi and 18 others. |
| No. 235/22.—Henry Albert and 20 others. | No. 301/22.—Te Pou te Kokau and 17 others. |
| No. 236/22.—Wetini Taku and 66 others. | No. 307/22.—Haki Tamati and 191 others. |
| No. 243/22.—Akapita te Toa Hamuera and 66 others. | No. 346/22.—Tangatake Hapuhu and 61 others. |
| No. 244/22.—Arohekaihe Watene and 66 others. | No. 368/22.—Paratene Ngata and 111 others. |
| No. 245/22.—Rawinia te Whiwhi and 36 others. | No. 369/22.—Ngapera Kawana and 30 others. |
| No. 246/22.—Karatiana Patutahi and 57 others. | |

[TRANSLATION.]

No. 143/22.—Pitihana a Te HURINUI APANUI me etahi atu 132 me era atu Pitihana pera (e mau nei i roto i te Kupu Apiti e piri nei).

E INOI ana kia whakaororaina nga Kai-tuku Rihi Maori i nga tikanga o te Taake Whenua Maori i raro i te Ture Moni, 1917.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ko te kupu tohutohu a te Komiti me tuku enei pitihana, tae atu ki te kape o nga korero i tuhia ki te Kawanatanga.

23 o Oketopa, 1922.

KUPU APITI.

- | | |
|---|---|
| No. 189/22.—Hera Tipene me etahi atu e 102. | No. 247/22.—Pita te Hau me etahi atu e 51. |
| No. 190/22.—Te Morehu Kirikau me etahi atu e 67. | No. 248/22.—Turanga Hinaki me etahi atu e 60. |
| No. 191/22.—Tupaea Rapaera me etahi atu e 82. | No. 249/22.—Waiariki Matui me etahi atu e 66. |
| No. 192/22.—Tutura Hamana me etahi atu e 68. | No. 250/22.—Te Hati Tipoki me etahi atu e 43. |
| No. 193/22.—Keepa Tamati me etahi atu e 66. | No. 251/22.—Rewi Kerehi me etahi atu e 59. |
| No. 194/22.—Wiremu Keepa me etahi atu e 66. | No. 259/22.—Wiremu Kirihiti me etahi atu e 31. |
| No. 195/22.—Haki Roihana me etahi atu e 66. | No. 264/22.—Panikena Kaa me etahi atu e 152. |
| No. 196/22.—Mikaera Pewhairangi me etahi atu e 39. | No. 270/22.—Mere Hira te Popo me etahi atu e 66. |
| No. 197/22.—Wiremu Potae me etahi atu e 26. | No. 271/22.—Harihari Ranapia me etahi atu e 66. |
| No. 198/22.—Meri Wharepapa me etahi atu e 35. | No. 272/22.—Tumihi Ranapia me etahi atu e 21. |
| No. 199/22.—Te Pouwhare me etahi atu e 66. | No. 273/22.—Raureti Mokonuiarangi me etahi atu e 66. |
| No. 200/22.—Kaipa Kingi me etahi atu e 75. | No. 274/22.—W. Whatanui me etahi atu e 66. |
| No. 201/22.—Tau Takerei me etahi atu e 66. | No. 275/22.—George W. Stainton me etahi atu e 61. |
| No. 202/22.—Taituha Waitere me etahi atu e 62. | No. 288/22.—Pare Teramea me etahi atu e 43. |
| No. 232/22.—Hoani Haeata me etahi atu e 11. | No. 289/22.—Henare Ruru me etahi atu e 31. |
| No. 233/22.—Te Matene Whaanga me etahi atu e 34. | No. 290/22.—Wi te Whareherehere Kewa me etahi atu e 67. |
| No. 234/22.—Henare Reweti me etahi atu e 28. | No. 300/22.—Maraea Wakakereru Rawhi me etahi atu e 18. |
| No. 235/22.—Henry Albert me etahi atu e 20. | No. 301/22.—Te Pou te Kokau me etahi atu e 17. |
| No. 236/22.—Wetini Taku me etahi atu e 66. | No. 307/22.—Haki Tamati me etahi atu e 191. |
| No. 243/22.—Akapita te Toa Hamuera me etahi atu e 66. | No. 346/22.—Tangatake Hapuhu me etahi atu e 61. |
| No. 244/22.—Arohekaihe Watene me etahi atu e 66. | No. 368/22.—Paratene Ngata me etahi atu e 111. |
| No. 245/22.—Rawinia te Whiwhi me etahi atu e 36. | No. 369/22.—Ngapera Kawana me etahi atu e 30. |
| No. 246/22.—Karatiana Patutahi me etahi atu e 57. | |

MINING AMENDMENT BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same clause by clause, and recommends that it be allowed to proceed without amendment.

24th October, 1922.

[TRANSLATION.]

TURE WHAKATIKATIKA TURE MAINA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga mea Maori, i tukuna mai nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire ia rarangi ia rarangi, a ko tana kupu tohutohu me whakaae kia haere ana kaore he menemana.

24 o Oketopa, 1922.

PARLIAMENTARY PAPER No. 317 OF 1922 (Report and Recommendation on Petition No. 44 of 1920, relative to succession to Miri Arapata (deceased) in Ngatirahiri 6 and 14, 1892 Act Leases).

I AM directed to report that the Committee is of the opinion that this paper should be referred to the Government for consideration.

24th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PUKAPUKA PAREMATA No. 317 o te Tau 1922 (Ripoata me te Kupu Tohutohu mo runga mo Pitihana No. 44 o te Tau 1920, a pa ana mo te riwhitanga i a Miri Arapata, kua mate, i Ngatirahiri 6 me 14, nga riihi i raro i te Ture o te Tau 1892).

KUA whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pukapuka ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

24 o Oketopa, 1922.

HOROUTA DISTRICT LICENSING POLL BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same clause by clause, and recommends that it be allowed to proceed, with the amendment as shown on the copy attached hereto.

27th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE POOTI WAIPIRO O TE TAKIWA O HOROUTA.

KEI te whai honore te Komiti mo nga Mea Maori, i tukuna mai nei ki a ia taua Pire kua huaina ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire ia rarangi ia rarangi, a'ko tana kupu tohutohu me whakaae kia haere ana me te menemana e mau i runga i te kape e piri nei.

27 o Oketopa, 1922.

NATIVE TRUSTEE AMENDMENT BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same clause by clause, and recommends that it be allowed to proceed without amendment.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE WHAKATIKATIKA TURE KAI-TIAKI MAORI.

KEI te whai honore te Komiti mo nga Mea Maori, i tukuna mai nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire ia rarangi ia rarangi, a ko tana kupu tohutohu me whakaae kia haere ana kaore he menemana.

28 o Oketopa, 1922.

NATIVE LAND AMENDMENT AND NATIVE LAND CLAIMS ADJUSTMENT BILL.

THE Native Affairs Committee, to which was referred the above-mentioned Bill, has the honour to report that it has carefully considered the same clause by clause, and recommends that it be allowed to proceed with the amendments as shown on the copy attached hereto.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

PIRE WHAKATIKATIKA TURE WHENUA MAORI WHAKARITERITE KEREME WHENUA MAORI.

KEI te whai honore te Komiti mo nga Mea Maori, i tukuna mai nei ki a ia te Pire kua huaina i runga ake nei, ki te ripoata kua ata whiriwhiria e ia taua Pire ia rarangi ia rarangi a ko tana kupu tohutohu me whakaae kia haere ana me nga menemana e mau i runga i te kape e piri nei.

28 o Oketopa, 1922.

No. 360/22.—PETITION OF AKAPITA TE TOA HAMUERA PANGO and 9 Others.

PRAYING for inquiry into the titles of Ouru No. 3 and other blocks.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 360/22.—Pitihana a AKAPITA TE TOA HAMUERA PANGO ratau ko etahi atu tokoiwa.
E INOI ana kia uiuia nga taitara o Ouru Nama 3 me era atu Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

28 o Oketopa, 1922.

No. 365/21/II.—Petition of T. M. ERIHANA.

PRAYING for rehearing as to succession to interests of Katarina Hape in part of Section 50, Block XII, Waikouaiti Native Reserve.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 365/21/II.—Pitihana a T. M. ERIHANA.

E INOI ana kia uiuia ano te riwhitanga i nga panga o Katarina Hape i roto i tetahi wahi o Tekiona 50, Poraka XII, Rahui Maori o Waikouaiti.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

28 o Oketopa, 1922.

No. 79/1922.—Petition of HARA KIPA ROERA.

PRAYING for the return to him of a block of land known as Manawaora, or for compensation.

I am directed to report that, as a matter of policy is involved, the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 79/1922.—Pitihana a HARA KIPA ROERA.

E INOI ana kia whakahokia atu ki a ia te poraka whenua e mohiotia nei ko Manawaora, kia utua ranei he moni kapeneheihana.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, i te mea e pa ana ki nga tikanga whakahacre (a te Kawana-tanga) kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

28 o Oketopa, 1922.

No. 379/22.—Petition of TE TIREPA.

PRAYING that the Native Land Court be ordered to grant probate of the will of Ngamura Kahukuraitu, dated the 1st day of May, 1918, to him.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 379/22.—Pitihana a TE TIREPA.

E INOI ana kia whakahaua te Kooti Whenua Maori kia whakaputaina ki a ia te whakamananga o te wira a Ngamura Kahukurairu o te 1 o nga ra o Mei, 1918.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

28 o Oketopa, 1922.

No. 240/22.—Petition of TE WEHI O MAHURU and 2 Others.

PRAYING for inquiry as to rents accrued from Hawera, Block I, Sections 6 and 7.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to this petition.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 240/22.—Pitihana a TE WEHI O MAHURU ratau ko etahi atu tokorua.

E INOI ana kia uiuia te taha ki nga reti i puta mai i runga o Hawera, Poraka 1, Tekiona 6 me 7.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo tenei pitihana.

28 o Oketopa, 1922.

No. 211/21/II, Petition of URU WHAPUKU TOTOREWA; and No. 258/21/II, Petition of ROKA HOPERE.

PRAYING for further inquiry into the ownership of Manurewa, Lots 196 and 197.

I am directed to report that the Committee has no recommendation to make with regard to these two petitions.

28th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 211/21/II, Pitihana a URU WHAPUKU TOTOREWA; me No. 258/21/II, Pitihana a ROKA HOPERE.

E INOI ana kia uiuia ano te taha ki nga tangata e whaitake ana ki Manurewa, Rota 196 me 197.

Kua whakahaua ahau kia ripoata kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti mo runga mo enei pitihana e rua.

28 o Oketopa, 1922.

No. 345/22.—Petition of ATARIA MOHI MOKE and 73 Others.

PRAYING that a grant of land may be made to the Ngati-Tumatawera Tribe on account of the loss sustained owing to the Tarawera eruption.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 345/22.—Pitihana a ATARIA MOHI MOKE ratau ko etahi atu e 73.

E INOI ana kia karatitia he whenua kia Ngati-Tumatawera Hapu i runga i te mate i pa kia ratau i te pakarutanga o Tarawera.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

30 o Oketopa, 1922.

No. 308/22.—Petition of HUITAU TE HAU.

PRAYING for an inquiry into the title to Tawapata South Block, Parts 1, 3, 5, 6, and 7.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for inquiry.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 308/22.—Pitihana a HUITAU TE HAU.

E INOI ana kia uiuia te taitara o Tawapata Tonga Poraka, Wahi 1, 3, 5, 6, me 7.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

30 o Oketopa, 1922.

No. 219/22.—Petition of INIA RANGINUI.

PRAYING for rehearing of the matter of the subdivisions of the Taurewa No. 4 Block.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Native Department.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 219/22.—Pitihana a INIA RANGINUI.

E INOI ana kia uiuia ano te take mo nga wawahanga o Taurewa Nama 4 Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Tari Maori.

30 o Oketopa, 1922.

No. 336/22.—Petition of KARAURI TIWEKA ANARU.

PRAYING for inquiry into succession orders made *re* Takimoana (deceased).

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for inquiry.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 336/22.—Pitihana a KARAURI TIWEKA ANARU.

E INOI ana kia uiuia nga ota whakatu kai-riwhi i mahia mo Takimoana, kua mate.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

30 o Oketopa, 1922.

No. 206/22.—Petition of MATEROA NGARIMU.

PRAYING that section 7 of the Native Land Amendment and Native Land Claims Adjustment Act, 1921, be amended.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 206/22.—Pitihana a MATEROA NGARIMU.

E INOI ana kia whakatikatikaina te Tekiona 7 o te Ture Whakatikatika Ture Whenua Maori, Whakariterite Kereme Whenua Maori, 1921.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

30 o Oketopa, 1922.

No. 108/22.—Petition of NEHA KIPA and Another.

PRAYING for provision for an adequate boat-landing on the portion of land lying between the Tutu and Hongihongi Streams.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 108/22.—Pitihana a NEHA KIPA raua ko tetahi atu.

E INOI ana kia whakaritea he tauranga-poti ki te wahi o te whenua e takoto ana i waenganui o nga awa o te Tutu me Hongihongi.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

30 o Oketopa, 1922.

No. 231/22.—Petition of PERERIKA HARAWENE and Another.

PRAYING for the restoration of their rights in Tarawera and Tatarakina Blocks.

I am directed to report that the Committee recommends that this petition be referred to the Government for departmental inquiry.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 231/22.—Pitihana a PERERIKA HARAWENE raua ko tetahi atu.

E INOI ana kia whakahokia o ratau paanga i roto i Tarawera me Tatarakina Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ko te kupu tohutohu a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia e te Tari.

30 o Oketopa, 1922.

No. 285/22, Petition of RAHERA MURIWAI MUTU URU; and No. 339/22, Petition of RAHERA MURIWAI MUTU URU and 8 Others.

PRAYING for legislation validating the claim of petitioners to certain reserves which were excluded from the sale of the Arahura Block in 1860.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that these two petitions should be referred to the Government for favourable consideration.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 285/22, Pitihana a RAHERA MURIWAI MUTU URU; me No. 339/22, Pitihana a RAHERA MURIWAI MUTU URU ratau ko etahi atu tokowaru.

E INOI ana kia hangaia he Ture hei whakamana i te kereme a nga kai-pitihana ki etahi rahui i whakaputaina ki waho o te hoko o te Arahura Poraka i te tau 1860.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku enei pitihana e rua ki te Kawanatanga kia whiriwhiria paitia.

30 o Oketopa, 1922.

No. 388/22.—Petition of TE HATI PAKAROA.

PRAYING for rehearing of partition of Tapuaeroa 1A Block.

I am directed to report that the Committee recommends that this petition be referred to the Native Department for inquiry.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 388/22.—Pitihana a Te HATI PAKAROA.

E INOI ana kia whakawakia ano te roherohenga o Tapuaeroa 1A Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ko te kupu tohutohu a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Tari Maori kia uiuia.

30 o Oketopa, 1922.

No. 358/22.—Petition of WI DUNCAN and 42 Others.

PRAYING that a grant of land may be made for the use of the Ngamaihi Tribe.

I am directed to report that the Committee is of the opinion that this petition should be referred to the Government for consideration.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

No. 358/22.—Pitihana a WI DUNCAN ratau ko etahi atu e 42.

E INOI ana kia karatitia he whenua hei nohoanga mo Ngamaihi Hapu.

Kua whakahaua ahau kia ripoata ki te whakaaro a te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia whiriwhiria.

30 o Oketopa, 1922.

SPECIAL REPORT.

I HAVE the honour to report that at a meeting of the Native Affairs Committee held on Monday, the 30th October, 1922, the following resolution was unanimously carried :—

“ That the Committee desires to place upon record its high appreciation of the able and courteous manner in which the Chairman, Mr. J. A. Young, has conducted the affairs of the Committee, and that this resolution be recorded in the minutes and reported to the House.”

30th October, 1922.

A. T. NGATA, for the Committee.

[TRANSLATION.]

RIPOATA MOTUHAKE.

E WHAI honore ana au ki te ripoata i te tuunga o te hui a te Komiti mo nga Mea Maori i te Mane, te 30 o Oketopa, 1922, ka paahitia tenei motini e whai ake nei, a kaore rawa he reo whakahe :—

“ E hiahia ana te Komiti kia tuhia a ratau kupu mihi mo te mohio me te ngawari hoki o te whakahaere a te Tiamana a Mr. J. A. Young, i nga mahi a te Komiti, a kia tuhia hoki tenei motini ki roto ki nga meneti a ka ripoata atu ai ki te Whare.”

30 o Oketopa, 1922.

SPECIAL REPORT.

I HAVE the honour to report that at a meeting of the Native Affairs Committee held on Monday, the 30th October, 1922, the following resolution was unanimously carried :—

“ That the Committee desires to place upon record its high appreciation of the faithful and able services rendered to the Committee by the Clerk, Mr. M. A. Rowlands, during the session, and directs that this resolution be recorded in the minutes and reported to the House.”

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

RIPOATA MOTUHAKE.

E WHAI honore ana au ki te ripoata i te tuunga o te hui a te Komiti mo nga Mea Maori i te Mane, te 30 o Oketopa, 1922, ka paahitia tenei motini e whai ake nei a kaore rawa he reo whakahe :—

“ E hiahia ana te Komiti kia tuhia a ratau kupu mihi mo te pono me te mohio o te mahi a te Karaka, a Mr. M. A. Rowlands, i nga mahi a te Komiti i tenei tuunga Paremata, a e whakahau ana kia tuhia tenei motini ki roto ki nga meneti a kia ripoatatia atu ki te Whare.”

30 o Oketopa, 1922.

FINAL REPORT.

I HAVE the honour to report that the Native Affairs Committee held its final meeting on Monday, the 30th October, 1922.

During the session the Committee met on 44 occasions, with an average attendance of 8.

Including 61 petitions brought forward from last session, the Committee had before it 209 petitions. Of these petitions 114 were considered and reported upon, and the remaining 95 are held over until next session. With regard to 77 petitions the Committee recommended that they be referred to the Government as follows: 1 for immediate and favourable consideration, 5 for favourable consideration, 13 for inquiry, 1 for partial inquiry, 1 for departmental inquiry, 10 for consideration, and 46 merely referred. With regard to 2 petitions the Committee recommended that they be referred to the Native Department. Upon 32 petitions the Committee had no recommendation to make; 2 petitions were withdrawn; and 1, owing to the death of the petitioner, had lapsed.

The Rotorua Borough Bill, the Fencing Amendment Bill, the Land and Income Tax Amendment Bill, the Greymouth Native Reserve Bill, the Mining Amendment Bill, the Horouta District Licensing Poll Bill, the Native Trustee Amendment Bill, and the Native Land Amendment and Native Land Claims Adjustment Bill were referred to the Committee, and were duly considered and reported upon.

One parliamentary paper of session 1921-22, and 11 of this session, were referred to the Committee, and were duly considered and reported upon.

The total number of reports presented to the House was 92.

30th October, 1922.

[TRANSLATION.]

RIPOATA WHAKAMUTUNGA.

E WHAI honore ana ahau ki te ripoata i tu te huihuinga whakamutunga a te Komiti mo nga Mea Maori i te Mane, te 30 o Oketopa, 1922.

I roto i tenei tuunga o te Paremata e 44 nga huinga o te Komiti, a ki te aronga e rite ana tokowaru nga mema i tae mai ki ia huihuinga kotahi.

Hui atu ki nga pitihana e 61 i toe mai i tera tuunga o te Komiti, e 209 nga pitihana i takoto ki te aroaro o te Komiti. O roto o ena pitihana 114 nga mea i whiriwhiria a i ripoatatia hoki, a ko nga mea e 95 e toe ana i waihotia atu mo tenei tuunga o te Paremata e haere mai nei. Mo runga mo nga pitihana e 77 i puta he kupu tohutohu ma te Komiti kia tukuna penecitia: 1 kia hohoro te whiriwhiria paitia, 5 kia whiriwhiria paitia, 13 kia uiuia, 1 kia uiuia i runga i tetahi ahua, 1 kia uiuia e te Tari, 10 kia whiriwhiria, a e 46 i tukuna noatia atu. Mo runga mo nga pitihana e 2 i puta te kupu tohutohu a te Komiti me tuku ki te Tari Maori. Mo runga mo nga pitihana e 32 kaore kau he kupu tohutohu a te Komiti, e 2 nga pitihana i unuhia, a 1 i mutu noa iho i runga i te matenga o te kai-pitihana.

I tukuna mai ki te Komiti te Pire mo te Paro o Rotorua, te Pire Whakatikatika Ture Taiapa, te Pire Whakatikatika Ture Taake Whenua Moni Oranga hoki, te Pire Rahui Maori o Mawhera, te Pire Whakatikatika Ture Maina, te Pire Pooti Waipiro o te Takiwa o Horouta, te Pire Whakatikatika Ture Kai-tiaki Maori, me te Pire Whakatikatika Ture Whenua Maori, Whakariterite Kereme Whenua Maori, a i ata whiriwhiria a i ripoatatia hoki.

Kotahi te Pukapuka Paremata o te Tuunga Paremata 1921-22, a 11 o tenei tuunga i tukuna mai ki te Komiti, a i ata whiriwhiria a i ripoatatia hoki.

Hui katoa nga ripoata i kokiritia ki te Whare e 92.

30 o Oketopa, 1922.

SCHEDULE OF PETITIONS HELD OVER.

No.	Petitioner.	Block, &c.
15/19	T. R. Porter and another	Matahiia Block.
291/19	C. Ferris	Anaura Block.
192/20	Te Kihi Kaihote and 9 others	Hinewhaki No. 2.
202/20	Herepete Rapihana	Pukepoto No. 8.
204/20	Ani Haronga and 5 others	Te Whakaki Block.
205/20	T. K. Mokonuiarangi	Te Pokohu Nos. 1 and 2.
212/20	Mako Kaimoana and 31 others	Kauhoroa.
241/20	A. E. Innis	Ngarararahi No. 1.
262/20	Paratene Ngata and another	Waipaoa No. 1A.
276/20	Heni Kaiwhiri and 14 others	Anaura Block.
277/20	Eru Mete	Wairau Block.
351/20	Erana Paerimu and 19 others	Paeoterangi.
362/20	Ani Taumutu	Tokomaru Block.
11/21/I	Epiniha Kaihote	Kaiapohia Block.
12/21/I	Enoha te Roo and 6 others	Matuku Block.
13/21/I	Haenga Paretipua and another	Te Whakaki Block.
19/21/I	Mere Hape and 6 others	Rakaukaka Block.
141/21/II	Rakapa Pohio	Upoko-o-Rakaitauheke Block.
179/21/II	Kere Erihe and 89 others	Taemaro Block.
237/21/II	Nupere Waaka and 7 others	Rangiahua Island.
238/21/II	Haereata Paora and another	Matauri No. 2D.
239/21/II	Mereana Paora and 2 others	Matauri No. 2A, 2C.
281/21/II	Rangihuna Piri	Ngatitu Hapu Continuous Reserve.
327/21/II	Thomas H. Smith	Compensation.
335/21/II	Albert John Rhodes	Matata, Lot 72B 3v No. 4A.
342/21/II	Mere Johnson	Hereheretau B 2.
366/21/II	Rea Nikorima and 13 others	Mangaroa.
367/21/II	Rea Nikorima and 15 others	Omaio.
1/22	E. K. Richardson and 226 others	Riria Waipu (lands of).
77/22	Heni Hoani Kuiti and another	Horowhenua XIb.
78/22	Hara Roera and another	Rekerake No. 2.
80/22	Kipa Roera	Muhunua 12f.
81/22	Ruku Hoera Tuhiparau	Mahuta and Putete.
83/22	Taare te Tuatara and 4 others	Komamorau (Parish of).
84/22	Eruera te Akau	Ruanata.
105/22	Patena Kerchi and 74 others	Tongariro Timber Company (Limited).
154/22	Heni Morete and 3 others	Hahau.
155/22	P. Kaa	Marangairoa 1c and 1D.
156/22	Panikena Kaa	Marangairoa 1D.
160/22	Mate Awhenata Rehutai and another	Te Herenga.
161/22	Hori te Manana and 3 others	Turitaka No. 2.
167/22	Tuehi Pomare and 81 others	Nuhaka No. 1.
172/22	Lucey S. Waugh	Uretara Island.
174/22	Hema Henare and 4 others	Horowhenua XIb 41.
184/22	Peta Hape and 20 others	Rakaukaka.
203/22	Wharau Tuhaka and 15 others	Tupuaeroa 1A.
207/22	R. T. Kohere and 3 others	Hahau.
208/22	R. T. Kohere and 5 others	Marangairoa 1D.
209/22	R. T. Kohere and 6 others	Marangairoa 1D.
210/22	R. T. Kohere and 4 others	Marangairoa 1D.
211/22	Henare Matunuku	Marangairoa 1D.
214/22	Eru Ihaka and 41 others	Parengarenga and Te Pakohu.
215/22	Eru Ihaka and 6 others	Parengarenga and Te Pakohu.
237/22	Rangipua Tukotahi	Whangape, Parish of.
256/22	Sarah Marsh and 66 others	South Island "tenths."
257/22	Phyllis H. Moffatt and 136 others	South Island "tenths."
258/22	Thomas Newman and 64 others	South Island "tenths."
260/22	Kereama Tihema and 34 others	Pouhautea.
266/22	Mihi Keita Huihui and 5 others	Wharekahika.
267/22	Rina Billings and another	Marangairoa 1D.
278/22	Eru Tokara (or Motete) and 2 others	Waipiro Township.
279/22	Tamati Kaiwai and another	Marangairoa 1D 9.
280/22	Henare Paringarai and 2 others	Marangairoa 1D 2.
281/22	Mauhana Houkamau	Wharekahika.
282/22	Rangi Raroa and 25 others	Hahau.
283/22	Tarati Wharepapa and 4 others	Ngamoe No. 2.

SCHEDULE OF PETITIONS HELD OVER—*continued*.

No.	Petitioner.	Block, &c.
284/22	Rangi Raroa and 17 others	Hinetiraha.
287/22	Iopa te Hau and 12 others	Te Kuri.
302/22	Rangi Patene and 2 others	Kaiwahie.
306/22	Piripi Rairi and 6 others	Marangairoa 1D.
323/22	Wiremu Potae and another	Kaiaua No. 1.
324/22	Wiremu Potae and another	Kopuatarakihi 1A.
325/22	Tunoa Roihana and 4 others	Maungaroa Nos. 1, 2, and 3.
326/22	Wiremu Potae and 6 others	Marau.
327/22	Maera Kuao and 102 others	Kereru Lake.
328/22	Wiremu Rikihana	Opauaki 2E No. 1.
335/22	Raiha Kota and 4 others	Tangihanga 1C.
338/22	Te Huia Pikikotuku and 34 others ..	Taumarunui (sections at).
341/22	Tikareti Teiriwhiro and 175 others ..	Urewera lands.
343/22	Hori Poroa Raharuhi	Clara and George Faulkner (succession to).
347/22	Heeni Kipa	Horowhenua XI.
348/22	Neha Kipa and 7 others	Waitapu (burial-place).
354/22	Henare Matunuku and 4 others	Marangairoa 1D 19.
355/22	Ripeka Takatua	Wharekahika.
361/22	Eru Mete and 11 others	Wairau and Ohuia.
362/22	T. M. Ellison	Katarina Hape (succession to).
367/22	Meri Hape and another	Kaiti 336E, and Hereheretau B2, B3.
375/22	Hei Pounamu Utika and 29 others ..	Puketapu.
380/22	Te Rauna Hape	Wiripine Makaia (succession to).
381/22	Te Aute Kihirau	Parekapa Taepa (succession to).
384/22	Hotu Taua and 15 others	Kawhia County.
385/22	Akanihi Whitianga and 7 others	Te Haruru Rewapuru (succession to).
387/22	Te Hati Pakaroa	Mangawhariki 1, 2, and 3.
389/22	Rahera Muriwai Uru	Te Nikau Reserve.
392/22	Hikatangata Pumipi and 2 others ..	Waewachikitia.

Approximate Cost of Paper.—Preparation, not given; printing (500 copies), £28.

By Authority: W. A. G. SKINNER, Government Printer, Wellington.—1922.

Price 9d.

